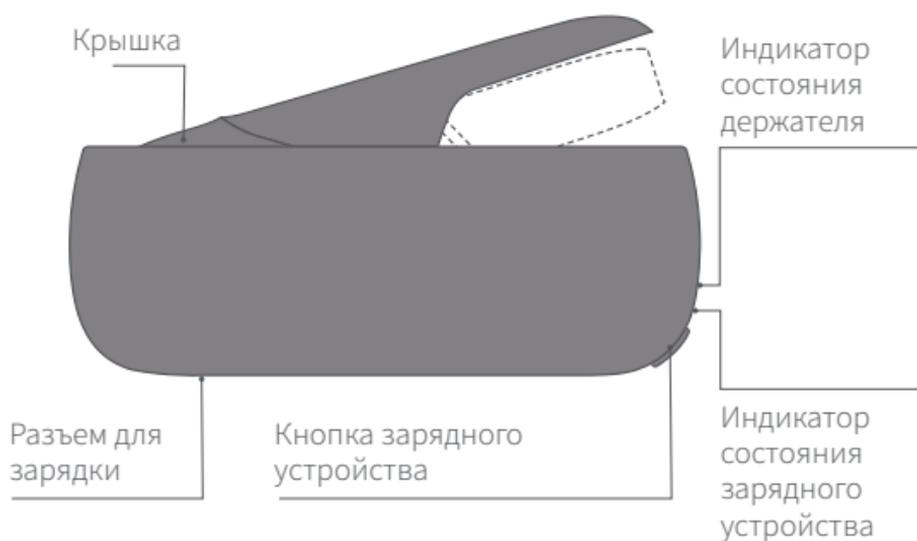


IQOS

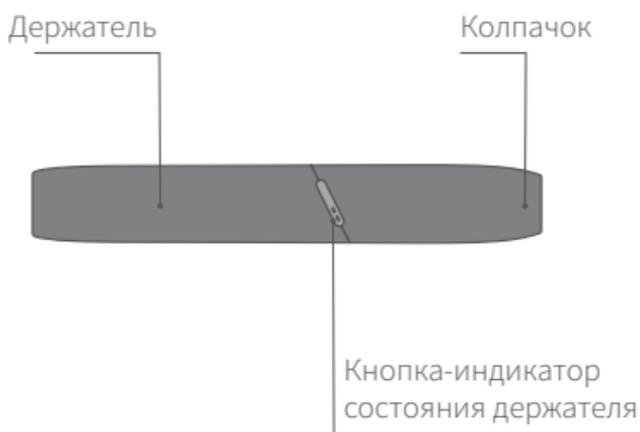
Руководство пользователя

IQOS 3 DUO

Зарядное устройство IQOS 3 DUO*

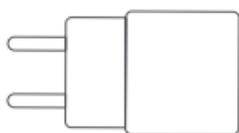


Держатель IQOS 3 DUO*

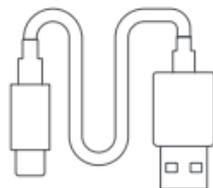


*Устройство IQOS 3 DUO (Дуо) совместимо с IQOS 3

Зарядка и чистка (используйте только официальные аксессуары IQOS)



Блок питания



Кабель для зарядки



Устройство для чистки
IQOS



Палочки для
чистки IQOS

КЛИЕНТСКАЯ СЛУЖБА

Для получения полной информации зайдите на сайт www.iqos.com

IQOS
CARE PLUS

Более широкий спектр услуг для пользователей IQOS
www.iqos.com**

** Программа IQOS CARE PLUS может быть недоступна в вашей стране.

ПОГРУЗИТЕСЬ В МИР IQOS

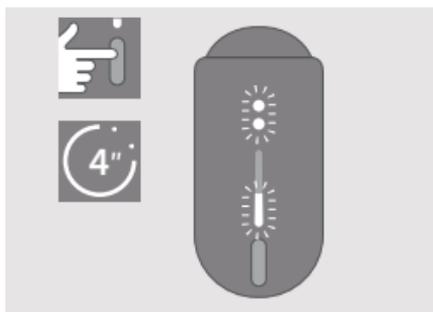
Скачайте приложение IQOS Connect на Google Play, чтобы узнать подробнее об IQOS*.



*Google Play и логотип Google Play являются товарными знаками компании Google LLC.

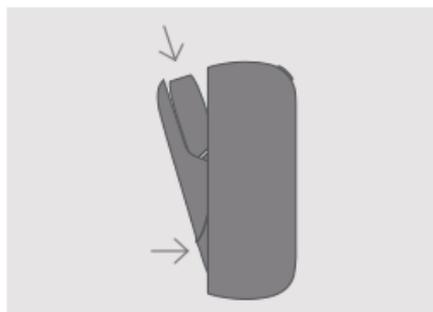
*Приложение IQOS Connect** может быть недоступным в вашей стране.

Как начать использовать



ВКЛЮЧИТЕ

Нажмите кнопку зарядного устройства IQOS 3 DUO, удерживайте ее 4 секунды и затем отпустите; индикаторы зарядки и состояния держателя медленно включатся.



ЗАРЯДИТЕ ДЕРЖАТЕЛЬ

Поместите держатель IQOS 3 DUO в зарядное устройство и закройте крышку, чтобы зарядить держатель.

Индикатор состояния держателя покажет уровень зарядки.

Проверьте состояние держателя



ПРОВЕРЬТЕ СОСТОЯНИЕ ДЕРЖАТЕЛЯ

Нажмите и отпустите кнопку держателя, чтобы проверить состояние держателя.

Индикатор состояния держателя показывает уровень зарядки IQOS 3 DUO.

ПРОВЕРЬТЕ СОСТОЯНИЕ ДЕРЖАТЕЛЯ НА ЗАРЯДНОМ УСТРОЙСТВЕ IQOS 3 DUO

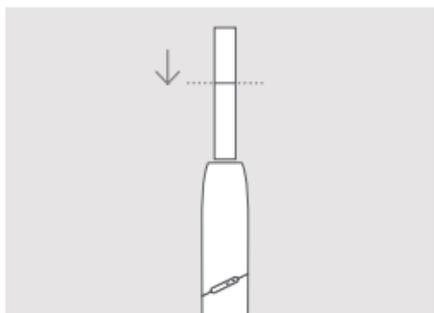
Нажмите и отпустите кнопку зарядного устройства, чтобы проверить уровень зарядки держателя IQOS 3 DUO.



ПРОВЕРЬТЕ СОСТОЯНИЕ ДЕРЖАТЕЛЯ НА ЗАРЯДНОМ УСТРОЙСТВЕ IQOS 3

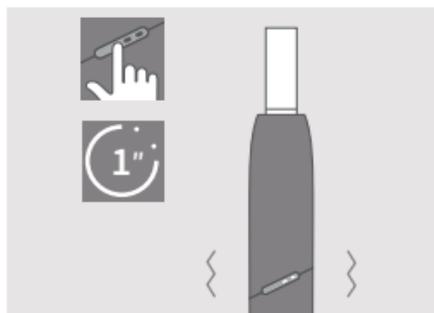
Нажмите и отпустите кнопку зарядного устройства, чтобы проверить уровень зарядки держателя IQOS 3 DUO.

Как использовать IQOS 3 DUO



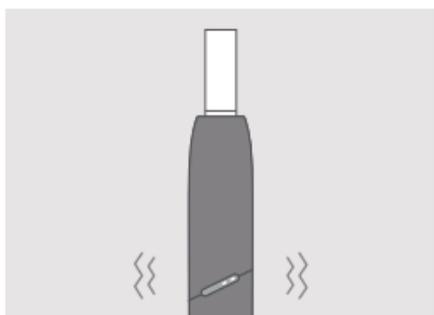
1. ВСТАВЬТЕ ТАБАЧНУЮ ПАЛОЧКУ

Аккуратно вставьте табачную палочку вниз до линии на фильтре. Никогда не крутите табачную палочку в держателе, это может повредить нагревательный элемент держателя.



2. АКТИВИРУЙТЕ ДЕРЖАТЕЛЬ

Удерживайте кнопку на держателе, пока держатель IQOS 3 DUO не начнет вибрировать, а индикатор — мигать белым.



3. НАЧНИТЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ

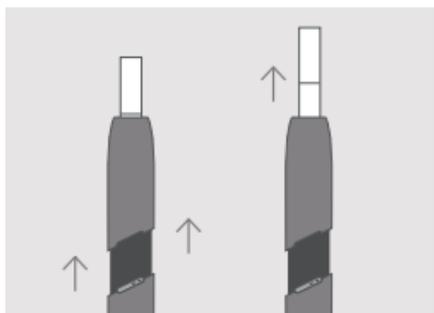
После того как держатель IQOS 3 DUO дважды провибрирует, можете начинать использование.



4. НЕЗАДОЛГО ДО ЗАВЕРШЕНИЯ

За 30 секунд до окончания использования держатель IQOS 3 DUO провибрирует два раза, а индикатор начнет мигать белым.

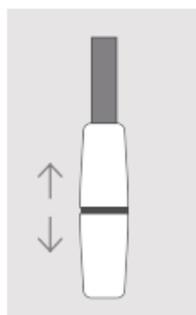
Как использовать IQOS 3 DUO



5. ИЗВЛЕКИТЕ ТАБАЧНУЮ ПАЛОЧКУ

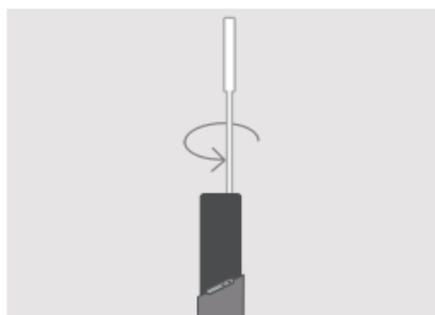
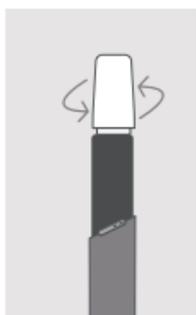
Поднимите колпачок вверх и извлеките использованную табачную палочку.

Как чистить держатель



1. Используйте устройство для чистки IQOS

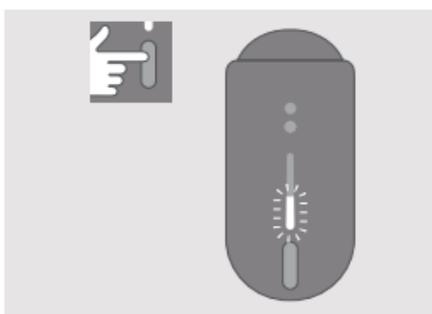
Поднимите колпачок держателя вверх и снимите его полностью. Подождите, когда устройство остынет, затем вставьте устройство для чистки IQOS в держатель и аккуратно покрутите.



2. Используйте палочки для чистки IQOS

Протрите держатель изнутри палочками для чистки IQOS и произведите чистку колпачка. Не дотрагивайтесь палочкой для чистки IQOS до нагревательного элемента.

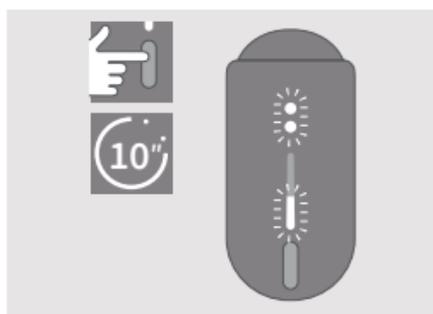
Полезные советы



КАК ПРОВЕРИТЬ УРОВЕНЬ ЗАРЯДА

Для проверки уровня заряда нажмите и затем отпустите кнопку на зарядном устройстве IQOS.

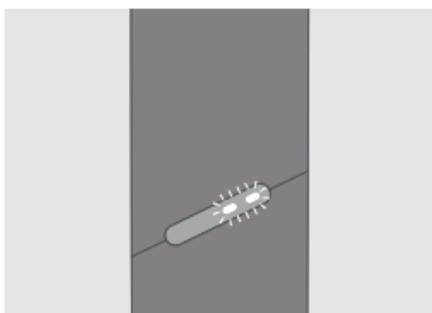
Индикаторы включатся, чтобы показать уровень зарядки.



КАК ПЕРЕЗАГРУЗИТЬ

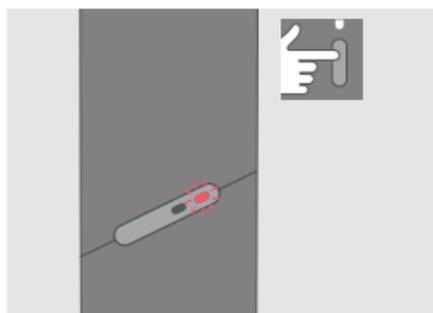
Нажмите кнопку на зарядном устройстве IQOS и удерживайте ее до тех пор, пока индикаторы не погаснут, затем отпустите.

Все индикаторы погаснут, мигнут 2 раза и плавно загорятся снова, чтобы подтвердить перезагрузку.



ИНДИКАТОРЫ МИГАЮТ БЕЛЫМ ДВА РАЗА

Температура устройства находится за пределами рабочего диапазона ($<0^{\circ}\text{C}/>50^{\circ}\text{C}$) или необходимо вставить держатель в зарядное устройство и закрыть крышку, чтобы дождаться его полной зарядки.



ИНДИКАТОР МИГАЕТ КРАСНЫМ

Перезагрузите IQOS 3 DUO.

Если индикатор продолжает мигать, обратитесь в Клиентскую службу.

IQOS



Этот символ указывает на то, что при обращении с данным продуктом необходимо соблюдать осторожность.

РУССКИЙ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

**ЧТОБЫ ИЗБЕЖАТЬ ТРАВМ, ПЕРЕД ПРИМЕНЕНИЕМ ПРОЧИТАЙТЕ
ВСЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ**

Невозможно предусмотреть все возможные обстоятельства предупреждения и указания по безопасности, которые могут возникнуть, поэтому пользователям необходимо действовать внимательно и соблюдать осторожность.

Сохраните эти предупреждения и указания по безопасности для дальнейшего использования, поскольку они содержат важную информацию.

Целевое применение

- IQOS™ и HEETS предназначены для использования только совершеннолетними курильщиками.
- IQOS и HEETS предназначены для совершеннолетних взрослых постоянных курильщиков, которые в любом случае продолжили бы курение.
- Дети и подростки ни в коем случае не должны использовать IQOS или HEETS.
- IQOS или HEETS не должны использоваться людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или без недостаточного опыта и знаний, если им не предоставлен надзор или инструкции относительно их использования, и они не понимают связанные с этим риски.

Табак и никотин

- HEETS содержит никотин, вызывающий привыкание.
- IQOS и HEETS не исключают риски. Лучший способ снизить связанные с табаком риски для здоровья — полностью отказаться от употребления табака и никотина.
- Некоторые пользователи IQOS и HEETS сообщили, что они испытывают боль в животе, боль в груди, удушье, кашель, затруднение дыхания, головокружение, сухость во рту, сухость в горле, гингивит, головную боль, недомогание, заложенность носа, тошноту, раздражение рта, раздражение горла и рвоту.

- Никотинсодержащие продукты не должны использоваться людьми с заболеваниями сердца, диабетом, эпилепсией или припадками или с риском развития этих заболеваний.
- Продукты, содержащие никотин, не следует использовать во время беременности или кормления грудью. Если вы беременны, кормите грудью или думаете, что беременны, вам следует прекратить употребление табака и никотина.
- Прекращение курения или переход на IQOS и HEETS или другие никотинсодержащие продукты могут потребовать корректировки дозировки некоторых лекарств (например, теофиллина, клозапина, ропинирола).
- Если у вас есть вопросы о том, следует ли вам использовать IQOS и HEETS, в случае вышеупомянутого состояния здоровья, проконсультируйтесь с вашим лечащим врачом.

⚠ ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! РИСК УДУШЬЯ И ЗАГЛАТЫВАНИЯ

Всегда держите IQOS и HEETS в недоступном для детей месте.

- РИСК УДУШЬЯ – Аксессуары IQOS и HEETS содержат мелкие детали.
- РИСК ЗАГЛАТЫВАНИЯ – В случае проглатывания HEETS немедленно обратитесь к врачу, поскольку может произойти отравление никотином.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! РИСКИ, СВЯЗАННЫЕ С АКУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕЕЙ И ЭЛЕКТРОНИКОЙ

Риски, связанные с электроникой

Несоблюдения предупреждений и указаний по безопасности может привести к пожару, взрыву, поражению электрическим током, травме или повреждению данного продукта или другого имущества:

- Только целевые пользователи могут использовать IQOS.
- Заряжайте карманное зарядное устройство IQOS только с помощью оригинальной модели адаптера питания IQOS, которая поставляется в коробке или доступна в местных или онлайн-магазинах IQOS для зарядки. Список утвержденных моделей адаптеров питания IQOS см. в разделе «Технические характеристики» данного руководства пользователя.
- Не используйте посторонние аксессуары с IQOS.
- Заряжайте карманное зарядное устройство IQOS, используя безопасное сверхнизкое напряжение. Подробнее о напряжении см. раздел «Технические характеристики» данного руководства пользователя.
- Не используйте IQOS в местах, где использование электронных устройств запрещено.

- Заряжайте карманное зарядное устройство IQOS только в помещении, как показано  символом.
- Не используйте IQOS и не заряжайте IQOS Pocket Charger и / или аксессуары IQOS, если они повреждены, изменены или сломаны.
- Не используйте IQOS, если заметили протечку батареи.
- Не используйте, не заряжайте и не храните IQOS в местах высокой температуры (например, летом в машине или рядом с источниками тепла, такими как радиаторы или камины).
- Не используйте IQOS вблизи легковоспламеняющихся материалов, жидкостей или газов.
- Никогда не погружайте и не вставляйте IQOS или его аксессуары в контакте с водой и / или другими жидкостями. Не прикасайтесь к IQOS и / или его аксессуарам, если они мокрые или погружены в какую-либо жидкость.
- Никогда не выбрасывайте IQOS и / или его аксессуары вместе с другими бытовыми отходами, так как они могут попасть в воду и/или другие жидкости.
- Периодически очищайте зарядное устройство USB-порт, чтобы предотвратить накопление посторонних частиц (например, пыли).
- Отсоедините IQOS и / или его аксессуары от источника питания, если во время заряда он нагревается, дымит, возгорается или горит.
- Не прикасайтесь к IQOS и / или его аксессуарам, если они перегреваются, дымит, возгорается или горит.
- Будьте осторожны, чтобы не уронить IQOS и не подвергать его сильным ударам.
- Не пытайтесь открывать, обслуживать, заменять или ремонтировать какой-либо компонент IQOS или заменять какой-либо компонент или аккумулятор.
- Используйте IQOS только при температуре окружающей среды от 0 до 50 °C.

Риски связанные с аккумуляторной батареей

IQOS работает от герметичной литий-ионного аккумулятора. Аккумулятор герметичен при нормальных условиях использования.

- При проглатывании жидкости из батареи немедленно обратитесь к врачу. Не вызывайте рвоту и не глотайте какую-либо еду или напиток.
- При вдыхании паров из протекающей батареи подышите свежим воздухом или обратитесь к врачу.
- Если жидкость из батареи попала на кожу, помойте руки и не прикасайтесь к глазам.
- В случае попадания вытекающей из батареи жидкости в глаза, немедленно промойте проточной водой не менее 15 минут и немедленно обратитесь к врачу.

▲ ВНИМАНИЕ! РИСК ТЕРМИЧЕСКИХ ОЖОГОВ

Несоблюдение этих предупреждений и инструкций по безопасности может привести к термическим ожогам:

- Храните IQOS и HEETS в чистом, сухом и прохладном месте.
- Не подвергайте IQOS и HEETS воздействию высокой влажности или прямых солнечных лучей.
- Не используйте HEETS, которые подвергались воздействию высокой температуры или влажности.
- Не снимайте HEETS во время использования.
- Никогда не пытайтесь дотронуться до нагревательного лезвия IQOS.

▲ ВНИМАНИЕ! РИСК АЛЛЕРГИЧЕСКОЙ РЕАКЦИИ

- Несоблюдение этих предупреждений и инструкций по безопасности может привести к термическим ожогам:
- Прекратите использование IQOS и HEETS и немедленно обратитесь к врачу, если у вас возникнут какие-либо из перечисленных выше симптомов, поскольку они могут указывать на серьезную аллергическую реакцию.

ЭКСКЛЮЗИВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ HEETS

- Покупайте IQOS и HEETS только в местных или онлайн-магазинах IQOS или в других авторизованных магазинах.
- Используйте только IQOS с HEETS. Никогда не используйте IQOS с сигаретами или подобными продуктами, не одобренными для использования с IQOS. Это может привести к травме.
- Не вносите никаких изменений в HEETS и не добавляйте никаких веществ в HEETS. Это может привести к травме.

Сообщение о побочных эффектах

- Если вы испытываете какие-либо неблагоприятные последствия для здоровья при использовании IQOS и / или HEETS, обратитесь к врачу.
- Вы можете сообщить о любых неблагоприятных событиях или инцидентах, обратившись в местный колл-центр напрямую (подробности см. в разделе «Обслуживание клиентов и гарантия»). Сообщая о неблагоприятных событиях или инцидентах, вы можете предоставить дополнительную информацию о безопасности этого продукта.
- Для получения дополнительной информации, пожалуйста, перейдите на страницу www.iqos.com

ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ IQOS

Действителен во всем Европейском Союзе и ЕЭЗ



Настоящий знак на устройстве или его упаковке указывает, что настоящее устройство и его элементы (включая аккумуляторы) не должны утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Вместо этого вы должны утилизировать отработанное устройство, передав его в специальный пункт приема, предназначенный для переработки электрических и электронных устройств. Утилизированные устройства могут быть бесплатно приняты в пунктах продаж.

Раздельный сбор и утилизация использованного оборудования (включая батареи) поможет сохранить природные ресурсы и обеспечить его утилизацию таким образом, чтобы защитить здоровье человека и окружающую среду. Утилизация использованного оборудования вместе с несортированными бытовыми отходами (например, сжигание или захоронение отходов) может привести к негативным последствиям для окружающей среды и здоровья человека.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Держатель:

IQOS 3 Модель A1404 /

IQOS 3 DUO Модель A1406

Типы батарей: Литий-ионный

заряжаемый аккумулятор

Вход: 5 В  1,6 А

Карманное зарядное устройство:

IQOS 3 Модель A1504 /

IQOS 3 DUO Модель A1505

Типы батарей: литий-ионная

аккумуляторная батарея

Вход: 5 В  2 А

Bluetooth® 4.1

Карманное зарядное устройство IQOS помечено символом , за которым следует «SxxA2x», означающее, что зарядное устройство IQOS можно заряжать только с помощью одной из утвержденных моделей адаптеров питания IQOS, перечисленных ниже.

QOS адаптер переменного тока

Модель: S52A21, S21A20, S21A22, S21A23, S21A25, S21A27

Вход: 100 В – 240 В ~ 50 – 60 Гц 0,3 А

Выход: 5,0 В  2,0 А

Выходной ток: 10,0 Вт

Средняя активная эффективность: 79,0%

Без тока зарядки: <0,09 Вт

USB Type-C Кабель

ИНСТРУКЦИИ ПО ИЗВЛЕЧЕНИЮ АККУМУЛЯТОРА (ДЛЯ УТИЛИЗАЦИИ И ПЕРЕРАБОТКИ)

Потребителю запрещается извлекать аккумулятор из устройства. По истечении срока службы устройства извлечь аккумулятор может только уполномоченная организация по утилизации, выполнив следующие шаги.

Компактное зарядное устройство IQOS 3 DUO (A1505):

Шаг 1: Прежде чем разбирать устройство убедитесь, что оно полностью разряжено.

Снимите крышку, затем удалите винты с обеих сторон.

Шаг 2: Отсоедините зарядное устройство от корпуса.

Шаг 3: Открутите и снимите фиксатор.

Шаг 4: Отсоедините все плоские печатные схемы и соединитель, чтобы снять плату зарядного устройства.

Шаг 5: Снимите аккумулятор и утилизируйте его в соответствии с требованиями местного законодательства.

Держатель IQOS 3 DUO (A1406):

Шаг 1: Прежде чем разбирать устройство убедитесь, что оно полностью разряжено. Снимите переднюю крышку с держателя.

Шаг 2: Снимите заднюю крышку.

Шаг 3: Снимите кнопку питания с держателя.

Шаг 4: Удалите клей и припой, чтобы отсоединить аккумулятор от средней части и рамки. Из-за того, что средняя часть приклеена, ее нужно разрезать.

Шаг 5: Снимите аккумулятор и утилизируйте его в соответствии с требованиями местного законодательства.

Настоящим, Philip Morris Products С.А. заявляет, что IQOS 3 DUO соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы 2014/53 / EU. Официальную декларацию о соответствии можно найти по адресу: www.pmi.com/declarationofconformity

IQOS 3 DUO модель A1505 работает в полосе частот 2,402–2,480 ГГц с максимальным выходным током РЧ менее 10,0 дБм. Модель IQOS 3 DUO модели A1505 оснащена пассивной меткой NFC, работающей в полосе 13,56 МГц.

Разработано и изготовлено Philip Morris Products S.A, Quai Jeanrenaud 3, 2000, Невшатель, Швейцария.

Bluetooth®

Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc.; любое использование таких знаков компанией «Philip Morris Products S.A.» и ее аффилированными лицами осуществляется по лицензии. Другие товарные знаки и торговые названия принадлежат их соответствующим владельцам.